

# MInformo

La Newsletter di  
Euroguidance Italy



ISSN 2281-4124

marzo/aprile – N.2/2016



**#Maturità 2016**

## **Supplemento Europass al Certificato per tutti i diplomati**

Il Ministero dell'Istruzione, dell'Università e della Ricerca ha pubblicato l'[Ordinanza](#) relativa agli esami di Stato conclusivi dei corsi di studio di istruzione secondaria di secondo grado.

La principale novità annunciata nel testo è che da quest'anno, a tutti i diplomati, verrà rilasciato il Supplemento Europass al Certificato, ovvero il documento diffuso e riconosciuto dall'Unione europea che descrive le competenze degli studenti e le attività professionali cui possono accedere, nonché il livello EQF del certificato.

I Supplementi, diversi per ciascun titolo di studio, sono stati elaborati per l'Italia dal MIUR e dal Centro nazionale Europass presso l'Isfol e sono disponibili sulla [homepage di Europass Italia](#). Non sostituiscono il titolo di studio o la certificazione delle competenze, ma rendono il percorso scolastico o formativo più chiaro e il diploma finale più comprensibile e più spendibile nel mondo del lavoro.

“L'elaborazione del repertorio dei Supplementi Europass al Certificato – sottolinea Ismene Tramontano, responsabile del Centro nazionale - è un importante passo avanti che il nostro Paese compie nel processo legato alla trasparenza dei titoli e delle qualifiche dettato dall'Europa. Il Supplemento al Certificato contribuirà a favorire la mobilità degli studenti da un Paese all'altro e a facilitare l'incontro tra domanda e offerta di lavoro attraverso una migliore leggibilità del titolo di studio in termini di competenze e di possibili sbocchi professionali”.

## Partecipa al sondaggio di gradimento Euroguidance e Europass!



Sono on line i nuovi questionari di gradimento dei siti Euroguidance ed Europass che raccolgono le opinioni e i suggerimenti degli utenti.

Aggiornati nei contenuti ed anonimi nella compilazione, i questionari permettono di verificare la funzionalità e l'efficacia dei siti e di apportare quindi le eventuali modifiche utili per offrire un prodotto sempre più fruibile ed efficace.

Per ringraziare i partecipanti del contributo offerto, è previsto l'invio di gadget promozionali, che sarà possibile richiedere, una volta terminato il questionario, inviando una semplice mail.

Compila il [questionario Euroguidance](#) – Compila il [questionario Europass](#)



## Reference Point Eqavet, Ue approva il Piano di attività 2016/2017



La Commissione europea ha approvato il Piano di attività 2016/2017 (periodo di riferimento: 1 aprile 2016 - 31 marzo 2017) presentato dal [Reference Point nazionale Eqavet](#) in risposta alla *Restricted call*, nell'ambito del programma Erasmus+ (*Key Activity 3 – Support for policy reform*), relativa al finanziamento

dei Reference Point nazionali impegnati nell'attuazione dei compiti previsti dalla Raccomandazione sulla garanzia di qualità Eqavet.

Il Reference Point nazionale Eqavet, istituito presso l'Isfol, ha ottenuto il finanziamento comunitario e il cofinanziamento del Ministero del Lavoro e delle Politiche sociali presentando un piano di attività che vuole contribuire alla implementazione di un quadro strutturato e organico per il miglioramento della qualità del sistema nazionale dell'offerta formativa.

Tra le principali attività: l'aggiornamento del Piano nazionale per la garanzia di qualità del sistema di istruzione e formazione approvato nel 2012 dal Ministero del Lavoro, dal Ministero dell'Istruzione e dalle Regioni; l'implementazione della *Peer Review*; l'assistenza tecnica alle istituzioni e agli erogatori di istruzione e di formazione sull'implementazione delle principali misure per la qualità; la divulgazione della cultura della qualità; la partecipazione alle attività della rete europea Eqavet e il trasferimento a livello nazionale delle migliori pratiche ed iniziative comunitarie; la partecipazione e l'organizzazione di visite di studio così come di seminari e convegni; il rafforzamento delle sinergie con le altre reti e le iniziative per la promozione della trasparenza e della mobilità dei percorsi di apprendimento, in particolare Europass ed Euroguidance.

## Europass, meeting annuale dei Centri nazionali, 12 – 13 aprile, Danzica



Il 12 e 13 aprile si è tenuto a Danzica, in Polonia, l'incontro annuale dei Centri nazionali Europass (Nec) organizzato dal Nec polacco, in collaborazione con la Commissione europea. All'incontro, oltre ai rappresentanti nazionali di ogni Paese, hanno partecipato

anche l'EACEA e il Cedefop.

Il meeting è stato preceduto dall'incontro dei gruppi di lavoro europei concentrati sull'implementazione dell'Europass Mobilità e dell'Europass Supplemento al Certificato.

Buona parte del dibattito in plenaria tra i rappresentanti nazionali e la Commissione europea si è sviluppato sui contenuti e sull'implementazione del documento programmatico diffuso dalla Commissione europea [“New skills agenda for Europe”](#). Tale “Vision Paper”, su cui la Commissione ha avviato una consultazione con gli Stati membri al fine di conseguire una visione condivisa sull'investimento nel capitale umano e la modernizzazione delle economie, vuole individuare azioni concrete per realizzare la priorità già definita in sede comunitaria per dare un nuovo impulso all'occupazione, alla crescita e agli investimenti.

Ismene Tramontano, responsabile del Nec Italia, ha moderato il gruppo di lavoro relativo all'individuazione dei principali punti di forza della rete europea Europass.

## Euroguidance network meeting, 5-7 Aprile, Štiřín (Praga )



Štiřín, in Repubblica Ceca, ha ospitato, dal 5 al 7 aprile, il meeting annuale della rete Euroguidance.

L'evento ha riunito i vari Centri nazionali che si sono confrontati sui risultati raggiunti dalla rete negli ultimi mesi e sulla programmazione delle attività future.

Al centro dell'incontro, la sperimentazione della nuova metodologia di lavoro in rete conosciuta anche come *“Future, Backwards Workshop”* messa a punto in Finlandia lo scorso

anno.

L'organizzazione del meeting ha visto alternarsi momenti di discussione in plenaria, ad altri di divisione in piccoli gruppi tematici sinergici alle linee di attività della rete.

Il Centro nazionale italiano contribuisce ai lavori dei gruppi trasversali sui temi della “Mobilità”, delle “Strategie” e della “Qualità”.

## European Migration Forum, 6 – 7 aprile, Bruxelles



ASPIC Lavoro ha partecipato all'Edizione 2016 dell'[European Migration Forum](#), promosso dalla Commissione europea e dal Comitato economico e sociale europeo, come piattaforma per il dialogo sulle migrazioni. Il meeting ha visto riuniti per due giorni 120 rappresentanti di organizzazioni della società civile, di istituzioni e autorità locali, nazionali ed europee, chiamate a fornire input ai processi di *policy making* in corso a livello europeo.

Obiettivo del format esperienziale e partecipativo: condividere buone pratiche, evidenziare sfide e

criticità, come anche generare idee e proporre soluzioni sul tema dell'integrazione sociale e l'inclusione lavorativa di migranti, rifugiati e richiedenti asilo.

**Il contributo di ASPIC Lavoro** si è incentrato su: interventi integrati di rilevazione, valorizzazione e sviluppo delle competenze e conoscenze a più livelli; adattamento e trasferimento di strumenti e metodologie tratte dal settore dell'orientamento e da prassi consolidate nell'ambito della mobilità, al fine di rispondere in modo efficace e trasformativo alle urgenti e peculiari necessità dei diversi gruppi (migranti, rifugiati, richiedenti asilo, *aid workers*, operatori dell'orientamento); lavoro di rete e *capacity building* per rafforzare l'integrazione a livello delle comunità e nel mondo del lavoro.



## Giornata nazionale della previdenza, 10-12 maggio, Napoli



Si terrà a Napoli, dal 10 al 12 maggio 2016 la **VI Giornata Nazionale della Previdenza e del Lavoro** (GNP), un evento dedicato al mondo delle pensioni e del welfare, gratuito e aperto a tutti. Durante la manifestazione adulti e giovani potranno acquisire informazioni utili per muoversi nel mondo del lavoro oltre che conoscere e capire meglio la propria situazione previdenziale.

L'obiettivo della manifestazione è infatti quello di sensibilizzare le giovani generazioni, ma anche tutti i lavoratori autonomi e dipendenti, sulla necessità di progettare il proprio futuro pensionistico e previdenziale; obiettivo che non può prescindere dall'acquisizione della tutela della salute e della sicurezza sul lavoro.

Per questo, durante la GNP, oltre a visitare gli stand dei principali enti di previdenza di base e integrativa e di assistenza sanitaria, sarà possibile confrontarsi direttamente con le istituzioni pubbliche e con i privati e seguire un ricco programma di appuntamenti con esperti del settore e professionisti in grado di rendere tutti questi argomenti accessibili al grande pubblico.

Presso lo stand della Casa del Welfare sarà presente uno spazio dell'Isfol con materiali e pubblicazioni di Euroguidance ed Europass.

## Forum PA, 24 - 26 maggio, Roma



Si apre a Roma il 24 maggio, presso il palazzo dei Congressi, la 27a edizione di **FORUM PA**, l'evento dedicato a tutti gli innovatori del mondo pubblico e privato.

La manifestazione si propone come momento di confronto tra governo, amministrazioni, mondo economico, ricerca e cittadinanza organizzata per immaginare percorsi ma soprattutto per innescare concrete soluzioni di innovazione istituzionale, organizzativa e

tecnologica che accreditino la Pubblica Amministrazione come soggetto guida della crescita inclusiva del Paese.

Sono previsti alcuni workshop curati dall'Isfol e la diffusione di materiali e pubblicazioni di Euroguidance ed Europass presso lo stand istituzionale all'interno della Casa del Welfare.

## Vai oltre...frontiera, Sanremo, Palafiori, 27-28 maggio



Il servizio Eures della Provincia di Imperia organizza, il 27 e 28 maggio a Sanremo, l'evento *"Vai oltre... frontiera"*. La manifestazione è rivolta a tutti coloro che vogliono trovare un lavoro oltre frontiera ed alle aziende interessate al reclutamento europeo.

Laureati, studenti e persone in cerca di occupazione avranno l'opportunità di dialogare direttamente con manager e responsabili delle Risorse umane delle aziende partecipanti (fra cui quelle del territorio francese confinante, la Provence/Côte d'Azur),

assistere alle presentazioni aziendali, consegnare il proprio Curriculum.

Nel corso della manifestazione sono previsti numerosi seminari (dedicati ai tirocini ed al lavoro in diversi Paesi europei, alla normativa, al servizio europeo *Your First Eures Job*, ecc.) ed incontri con i consulenti Eures di altri Paesi europei. Per Euroguidance Italy, Ginevra Benini dell'Isfol il 27 maggio alle ore 11.00 spiegherà *"Come fare uno stage in Europa"*.

La seconda giornata sarà dedicata agli operatori con, in apertura, un confronto /dibattito sulla nuova normativa del lavoro in Italia e nelle altre realtà europee.

## NoOut – comprendere la dispersione per prevenirla, 21 giugno, Firenze



Martedì 21 giugno presso il salone dell'Ente Cassa di Risparmio di Firenze si terrà il seminario – conferenza stampa *"NoOut – comprendere la dispersione per prevenirla"* a conclusione della prima edizione del progetto [Orienta-Dropout](#). Iniziativa messa a punto per comprendere a fondo le dinamiche della dispersione scolastica e sperimentare e diffondere metodi, strumenti e percorsi atti a prevenirla.

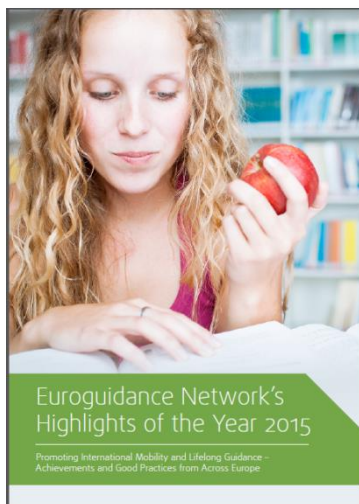
Il progetto si sviluppa in un articolato percorso pluriennale per promuovere una "cultura" della prevenzione a partire dalle scuole primarie.

Il 21 giugno saranno presentati i risultati della ricerca sperimentale relativa al primo ciclo di istruzione: i presenti potranno vedere quali effetti immediati hanno determinato gli interventi effettuati (recupero competenze di base, lettura ad alta voce, orientamento narrativo) e confrontarli con i risultati del gruppo di controllo. In quella sede saranno presentati anche i percorsi relativi al primo ciclo.

Lo scorso 29 aprile invece, è stata presentata la ricerca conoscitiva svolta su quattro province umbre e toscane (Perugia, Terni, Firenze, Arezzo) edita, in *open access*, da Franco Angeli con il titolo *"Dispersione scolastica. Ascoltare i protagonisti per comprenderla e prevenirla"*.



## Euroguidance Networks Highlights of the Year 2015



La rete Euroguidance europea ha pubblicato l'opuscolo "Euroguidance Networks Highlights of the Year 2015" contenente i momenti salienti del lavoro svolto da ciascun centro nel 2015.

Dai resoconti di alcuni Centri emerge una concentrazione delle attività connesse allo sviluppo di servizi on-line, quali brochure scaricabili, giochi interattivi o *toolkit*, nuovi siti web e molto altro ancora.

Per altri Centri l'attività più importante dell'anno appena trascorso è stata invece la creazione di *network* con altre organizzazioni per promuovere la mobilità, sia nazionale che internazionale.

Alcuni hanno premiato le buone pratiche in materia di orientamento o ospitato grandi conferenze o fiere nazionali ed internazionali.

Altri infine hanno individuato il momento più importante dell'anno

in quello dedicato alla formazione dei professionisti dell'orientamento.

Il Centro italiano ha descritto la rete nazionale, il lavoro di coordinamento e collaborazione fra i vari membri, la promozione e il supporto alle varie attività e gli appuntamenti dedicati all'orientamento.

### Avviso ai membri della rete

La redazione accoglie con interesse proposte di articoli da parte dei membri della rete per diffondere le loro iniziative da pubblicare sulla newsletter. Scrivere a [minformo@isfol.it](mailto:minformo@isfol.it)

**Direttore editoriale:** Ismene Tramontano

**Direttore responsabile:** Francesca Ludovisi

**Redazione:** Concetta Fonzo, Silvia Lotito, Giulia Tosi (Coordinamento)

Ha collaborato Saverio Lovergine

**Credits fotografici:** Redazione - © European Union, 2016

**Per segnalare delle attività, inviare suggerimenti, oppure cancellarsi dalla mailing-list scrivere alla redazione:** [minformo@isfol.it](mailto:minformo@isfol.it)

[Archivio newsletter](#)

[www.isfol.it/euroguidance](http://www.isfol.it/euroguidance)